

Die Senatorin für Kinder und Bildung
Rembertiring 8-12 · 28195 Bremen

An
Eltern / Sorgeberechtigte

Auskunft erteilt:
Kita-Hotline (Elternservice)
Tel. 0421 361 - 92000
Mo & Do: 09:00 - 11:00
Di & Mi: 13:30 - 15:30
E-Mail:
tagesbetreuung@kinder.bremen.de
Bremen,

 Önemli Bilgilendirme:

Elinizdeki metin bir çeviridir.

Resmî yazışma Almanca olarak posta yoluyla tarafınıza ulaştırılmıştır. Bu çeviri, mektubun içeriğini daha iyi anlayabilmeniz amacıyla hazırlanmıştır. Çocuğunuzun ismi ve üç kreşin ismi yalnızca Almanca orijinal belgede yer almaktadır.

Yalnızca Almanca belge resmî ve hukuken geçerlidir.

Çocuğunuz dil testine (PRIMO) katılmamıştır ve bir kreş (Kita) hakkı verilmiştir

Sayın Veliler,

Çocuğunuz PRIMO dil testine katılmamıştır.

Bu test, bir çocuğun okula iyi bir şekilde hazırlanabilmesi için Almanca'yı yeterince konuşup anlayıp anlayamadığını ölçmeyi amaçlamaktadır..

Bu neden önemlidir?

Bir çocuk Almanca'yı yeterince iyi konuşamıyorsa, özel bir desteğe ihtiyaç duyar. Bu desteğe dil gelişim desteği (Sprachförderung) denir. Dil gelişim desteği, çocuğunuzun okula en iyi şekilde hazırlanmasına yardımcı olur.

Bu durum çocuğunuz için ne anlama geliyor?

Çocuğunuz dil testine katılmadığı için, Almanca'yı ne düzeyde konuştuğu ve anladığı bilinmemektedir. Bu gibi durumlarda genel olarak şu varsayım esas alınır: Çocuğun dil gelişim desteğine ihtiyacı vardır. Bu nedenle çocuğunuzun artık zorunlu olarak bir kreşe (Kita) devam etmesi gerekmektedir. Kreşte çocuğunuz gerekli olan dil gelişim desteğini alacaktır. Böylece Almanca öğrenme sürecinde desteklenerek okula iyi bir başlangıç yapabilecektir.

Çocuğunuz size yakın üç anaokuluna kaydettik.

Anaokulları sizinle iletişime geçecek. Çocuğunuz için bir anaokulunda sözleşme imzalamanız gerekiyor.

İstisna:

Eğer çocuğunuzun Almancası yeterince iyi olduğunu gösterebilerseniz, dil gelişim desteği alması gerekmez. Bunun için, örneğin bir kreşten ya da ilgili bir uzmandan alınmış bir belge göndermeniz gerekmektedir.

Çocuğunuzun zaten bir kreş yeri var mı?

Eğer çocuğunuz halihazırda bir kreşe devam ediyorsa, lütfen bize bildirin.

E-posta gönderin: ✉ tagesbetreuung@kinder.bremen.de

Ya da arayın: ☎ 0421 - 361 92 000

Diğer Bilgilendirmeler:

Kreşe (Kita) devam etmek ücretsizdir. Ancak çocuğunuz kreşte günde 5 saat veya daha uzun süre kalırsa, orada öğle yemeği verilecektir. Bu öğle yemeğinin aylık ücreti 45 Eurodur.

Eğer karara itiraz etmek isterseniz:

Eğer çocuğunuzun eksik dil testi sonucu nedeniyle zorunlu olarak bir kreşe (Kita) gitmesi gerektiği yönündeki bu karara katılmıyorsanız, Bremen İdare Mahkemesi nezdinde dava açabilirsiniz. Bu işlemi, bu yazıyı teslim aldığınız tarihten itibaren bir ay içinde gerçekleştirmeniz gerekmektedir. Mahkemeye yazılı olarak başvurabilir ya da bizzat mahkemeye giderek sözlü olarak itirazınızı beyan edebilirsiniz.

Mahkeme adresi:

Verwaltungsgericht der Freien Hansestadt Bremen
Am Wall 198
28195 Bremen

YASAL BİLGİLENDİRME

Bu karara karşı, tebliğ tarihinden itibaren bir ay içinde, Bremen Özgür Hansa Şehri İdare Mahkemesi'ne (Adres: Am Wall 198, 28195 Bremen) dava açılabilir.

Dava, yazılı olarak veya mahkeme kaleminde görevli zabıt kâtibine beyan edilmek suretiyle yapılmalıdır.

Saygılarımızla

Vekâleten

İmza: Sabine Hauptmann

.